

F YbU]ggUb W'XYg'567']b'<]fgW [UfhYb.
A]h'i bhYfghØhni b['XYg'; YV]YhgVY]fUhg

⇒ ' < YfnYb'j cb' <]fgW [UfhYbž]b'XYf'BÄ\Y'XYg'Y\Ya U`][Yb
; ØhYfVU\b\cZg'? ØdYb]W_žYfk UW'h'XUg'567'ni 'bYi Ya
@YVYb"'8Ub_'XYf'[fc» nØ[][Yb'i bhYfghØhni b['XYg
; YV]YhgVY]fUhg'Ui g'A]hY'b'XYf'GYbUhgj Yfk U'hi b['ZØf
GhUXhYbhk]W_i b[ž'6Ui Yb'i bX'K c\bYb'fÄi » YfY'GhUXh'≡K) Ł
bUW'%%'š\Yb'GW'Y»i b["'8Ug'HYUa / Ua d/ , &&&/567
/ Ua d/ , &%%/'?cbnYfhY'i bX'9j Ybhg/ Ua d/ , &&\$/'\Uh'XfY]
VYXYi hYbXY'Dfc'Y_hY']bg'@YVYb'[Yfi ZYbž'i a 'XYb'GUU''i bX
XYb'; UfhYb'XYg'567'k]YXYf'a]h'@YVYb'ni 'ZØ''Yb"'8Ug'YfghY
Dfc'Y_h]gh'X]Y / Ua d/ , &&&/š b[Y'6Ø\bY/ Ua d/ , &&\$/'ž'X]Y
↑ b[Yb'?ØbghYfb'i bX'XYf'š [YbX_i 'hi'f'Y]bY'D'UhhZcfa
V]YhYhž'i a ']\f'HU'Ybh'ni 'dfÄgYbh]YfYb"'A]h'a cXYfbYf'Hcb!
i bX'J]XYchYWb]_k]fX'XUg'567'ni 'Y]bYa '_fYU]j Yb'FUi a
/ Ua d^Y''d/



⇒ ' < YfnYb'j cb' <]fgW [UfhYbž]b'XYf'BÄ\Y'XYg'Y\Ya U`][Yb
; ØhYfVU\b\cZg'? ØdYb]W_žYfk UW'h'XUg'567'ni 'bYi Ya '@YVYb"
8Ub_'XYf'[fc» nØ[][Yb'i bhYfghØhni b['XYg'; YV]YhgVY]fUhg'Ui g

A]hY`b`XYf`GYbUhgj Yfk U`hi b[`Z0f`GhUXhYbhk]W`i b[ž`6Ui Yb`i bX
K c`bYb`f`Ài » YfY`GhUXh`=K) Ł`bUW`%%`đ\`fYb`GW`]Y» i b[``8 Ug
HYUa ` 567 ` ?`cbnYfhY`i bX`9j Ybhg ` \Uh`XfY]`VYXYi hYbXY
Dfc`Y`_hY`]bg`@YVYb`[Yfi ZYbž`i a `XYb`GUU`i bX`XYb` ; UfhYb`XYg
567`k]YXYf`a]h`@YVYb`ni `Z0`Yb`"

8 Ug`YfghY`Dfc`Y`_h`]gh`X]Y` đ b[Y`60`bY` ž`X]Y`† b[Yb`?0bghYfb
i bX`XYf`đ [YbX`_i `hi`f`Y]bY`D`UhhZcfa `V]YhYhž`i a `]`f`HU`Ybh`ni
df`AgYbh]YfYb`"A]h`i a`cXYfbYf`Hcb!`i bX`J]XYchYW`b]`_k]fX`XUg`567
ni `Y]bYa ` _fYUh]j Yb`FUi a `Z0f`† b[Y`A YbgW`Yb`"8Yg`K Y]hYfYb
k i fXY`X]Y`5bgW`UZZ b[`ZYI]V`Yf`60`bYbY`Ya YbhY`fYU`]g]Yfhž`i a
XYb` ; UfhYb`i bX`XYb`GUU`j]Y`gY]h][`bi`hnVUf`ni `a UW`Yb`"@c`_U`Y
Dfc`Y`_hY`_0bbYb`j cb`X]YgYf`đ ZfUghfi `_hi`f`YVYbZU`g`dfcZ]h]YfYb`"
Ni XYa `g]bX`J YfUbghU`hi b[Yb`Z0f`?]bXYf`i bX` : Ua `]]Yb`[Yd`Ubhž
i a `]a `<YfVgh`Zf0`\`]W`Y` ; UfhYbZYghY`UVni `U`hYb`"

8 Yf`[Ya Y]bk YgYbcf]Ybh]YfhY` ; YV]YhgZcbXg`i bhYfgh0nh`Ui W`X`Yb
J YfY]b` K c`Z/ `9`gY `]a `A`ĀfW`Ybj]YfhY`i bX`9`gYb[fi bXž`k Y`W`Yf
XYb` ` "K Y]\bUW`hgnUi VYf` `Ua `+`"8YnYa VYf`Ui Z`XYa `9`gYbd`Uhn
cf[Ub]g]Yfh`8]YgYg`nUi VYf`UZhY` : Ygh`k]fX`Xi fW`XUg`9b[U[Ya Ybh
j]Y`Yf`Y`fYbUa`h`]W`Yb[U[]YfhYf`A YbgW`Yb`Ui g`XYa `?`]Yn
[YhfU[Yb`"

9]b`k Y]hYfYg`<][\`][\`h`k Uf`XUg`Ui gj Yf`_Ui ZhY`6YbYZ]n`cbnYfh`a]h
XYf`6UbX`?BCF`?5HCF`Ua `&-`"đ b]"Ghi a dYbž`6i nn`8YY`i bX
5[bYh`U`fB]Y`GW`0bY`i bX`X]Y`6]YghYfŁ`fcW`_hYb`X]Y`60`bY`i bX
nY][hYb`X]Y`6YXYi hi b[`XYg`567`Z0f`X]Y`6Yf`]bYf`?i `hi`fgnYbY`"

8 Ug`567`]b`<]fgW`[UfhYb`]gh`gca`]h`b]W`h`bi`f`Y]b`C`fh`XYf
6Y[Y[bi b[ž`gcbXYfb`Ui W`Y]b`Gma`Vc`Z0f`[YgY`gW`UZh`]W`Yb
Ni gUa`a`Yb`U`hi`bX`X]Y` : 0fXYfi b[`j`cb`?i`bgh`i`bX`?i`hi`f`]b
6Yf`]b`"

pDfc`Y`_h`p`6YgW`fY]Vi b[`p

p !p

p; b[Y'6Ø\bY'pD`UhhZcfa `ZØf`↑ b[Y`?i bghi bX`; [YbX_i `hi fž
a cXYfb`Ui g[YghUhhYhYf`F Ui a `ZØf`B UWX k i WX_g_Øbgh`Yf`p
p: `YI]V`Y`6Ø\bYbhY]`Y`p5bgWX UZI b[`ZYI]V`Yf`6Ø\bYbY`Ya YbhY
ZØf`j]Y`gY]h][Y`Bi hmi b[`j cb`GUU`i bX`; UfhYbž`Ui WX `ZØf`c`U`Y
Dfc`Y`_hY`bi hnVUf`p
pJ YfUbgU`hi b[Yb`p; Yd`UbhY`ZfØ\`]WX Y; UfhYbZYghY`ja `< YfVghž
Dfc[fUa a `ZØf`?]bXYf`i bX`; Ua `]Yb`p
p6YbYZ[n_cbnYfh? B C F ? 5 H C F p'9fZc`[fY]WX Yg`Ui gj Yf`Ui ZhYg
?cbnYfh'a]h? B C F ? 5 H C F `U`g`i bhYfghØhni b[`ZØf`XUg`567`p`

8]Y`A]hhY`XYg; YV]YhgZcbXg`_ca a Yb`gca]h`Y]bYf`J]Y`nU\`c`U`Yf
Dfc`Y`_hY`ni [i hY`i bX`hfU[Yb`ni f`GhÅf`i b[`XYf`B UWX VUf`gWX UZh
gck]Y`ni f`_i `hi fY`Yb`J]Y`ZU`h`XYf`GhUXh`VY]"

E i Y`Y. k k k "VYf`]b"XY

8YhU]`g

6Ygi WX Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`a Y]b!VYf`]b"bYh